

# Europos Sąjungos oficialusis leidinys

L 1



Leidimas  
lietuvių kalba

Teisės aktai

60 metai

2017 m. sausio 4 d.

Turinys

## II Ne teisėkūros procedūra priimami aktai

### REGLAMENTAI

- ★ 2017 m. sausio 3 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2017/1 dėl laivų identifikavimo procedūrų pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2013/53/ES dėl pramoginių ir asmeninių laivų <sup>(1)</sup> ..... 1
- 2017 m. sausio 3 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2017/2, kuriuo nustatomos standartinės importo vertės, skirtos tam tikrų vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti ..... 6

<sup>(1)</sup> Tekstas svarbus EEE.

LT

Aktai, kurių pavadinimai spausdinami paprastu šriftu, yra susiję su kasdieniu žemės ūkio reikalų valdymu ir paprastai galioja ribotą laikotarpį.

Visų kitų aktų pavadinimai spausdinami ryškesniu šriftu ir prieš juos dedama žvaigždutė.



## II

(Ne teisėkūros procedūra priimami aktai)

## REGLAMENTAI

## KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2017/1

2017 m. sausio 3 d.

dėl laivų identifikavimo procedūrų pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2013/53/ES dėl pramoginių ir asmeninių laivų

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2013 m. lapkričio 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2013/53/ES dėl pramoginių ir asmeninių laivų, kuria panaikinama direktyva 94/25/EB <sup>(1)</sup>, ypač į jos 49 straipsnio 1 dalies c punktą,

kadangi:

- (1) siekiant geriau įgyvendinti kodavimo sistemą, reikalingą laivų identifikavimui pagal Direktyvą 2013/53/ES, palengvinti valstybių narių bendradarbiavimą ir padidinti skaidrumą, būtina nustatyti būtinausias unikalios gamintojo kodo suteikimo ir administravimo procedūros taisykles;
- (2) tikslinga nustatyti, kad kiekviena valstybė narė turi paskirti nacionalinę instituciją ar nacionalinę įstaigą, atsakingą už unikalios gamintojo kodo suteikimą, kuri bus pagrindinis gamintojo kodų suteikimo ir administravimo kontaktinis centras;
- (3) šiame reglamente nustatytos priemonės atitinka pagal Direktyvos 2013/53/ES 50 straipsnio 1 dalį įsteigto Pramoginių laivų direktyvos komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 SKYRIUS

## BENDROSIOS NUOSTATOS

1 straipsnis

## Dalykas

Šiuo reglamentu nustatomos laivų identifikavimo taisyklės, visų pirma gamintojo kodų suteikimo ir administravimo taisyklės.

<sup>(1)</sup> OL L 354, 2013 12 28, p. 90.

## 2 straipsnis

**Terminų apibrėžtys**

Šiame reglamente vartojamų terminų apibrėžtys:

- a) nacionalinė įstaiga – kiekvienos valstybės narės nacionalinės institucijos paskirta įstaiga, suteikianti unikalų gamintojo kodą;
- b) gamintojo įsisteigimo šalis – šalis, kurioje registruota gamintojo buveinė (jei tai juridinis asmuo) arba nuolatinis adresas (jei tai fizinis asmuo);
- c) nacionalinis registras – kiekvienos valstybės narės registras, kuriame registruojami valstybės narės teritorijoje įsisteigusių gamintojų unikalūs gamintojo kodai;
- d) trečiųjų šalių registras – Komisijos bendradarbiavimo platformos registras, kuriame registruojami trečiosiose šalyse įsisteigusių gamintojų unikalūs gamintojo kodai;
- e) valstybių narių registras – nacionalinių registrų rinkinys Komisijos bendradarbiavimo platformoje;
- f) notifikuotųjų įstaigų registras – Komisijos bendradarbiavimo platformos registras, kuriame registruojami įvertintų pastatytų laivų identifikavimo kodai.

## 2 SKYRIUS

**LAIVO IDENTIFIKAVIMO NUMERIO SANDARA**

## 3 straipsnis

**Laivo identifikavimo numeris**

1. Laivo identifikavimo numerį (LIN) sudaro šios dalys, pateikiamos tokia eilės tvarka:
  - a) gamintojo šalies kodas, rodantis, kurioje šalyje įsisteigęs gamintojas;
  - b) valstybės narės nacionalinės institucijos suteiktas unikalus gamintojo kodas; tačiau vienos valstybės narės nacionalinės institucijos arba nacionalinės įstaigos suteikto gamintojo unikalaus kodo simbolių derinys taip pat gali atitikti kitos valstybės narės nacionalinės institucijos arba nacionalinės įstaigos suteiktą kodą, todėl skiriamasis elementas yra gamintojo šalies kodas;
  - c) gamintojo suteiktas unikalus serijos numeris laivui identifikuoti, to gamintojo naudojamas tik vieną kartą; tačiau tokį patį simbolių rinkinį gali naudoti ir kitas gamintojas, todėl skiriamasis elementas yra unikalus gamintojo kodo ir gamintojo šalies kodo derinys;
  - d) pagaminimo metai ir mėnuo;
  - e) modelio metai, atitinkantys metus, kuriais laivą ketinama pateikti rinkai.
2. LIN sandara turi atitikti Direktyvos 2013/53/ES I priedo 2.1 punkto antrą pastraipą.

## 3 SKYRIUS

## UNIKALAUŠ GAMINTOJO KODO SUTEIKIMAS IR ADMINISTRAVIMAS

## 4 straipsnis

**Unikalauš gamintojo kodo suteikimas**

1. Unikaluš gamintojo kodą gamintojo arba jo įgaliotojo atstovo prašymu suteikia valstybės narės nacionalinė institucija arba nacionalinė įstaiga pagal 6 arba 7 straipsnį.
2. Valstybės narės nacionalinė institucija arba nacionalinė įstaiga unikalų gamintojo kodą sudaro ir suteikia tik vieną kartą. Kiekvienas gamintojas turi tik vieną unikalų kodą, naudojamą Sąjungos rinkoje.

## 5 straipsnis

**Nacionalinė institucija, suteikianti unikalų gamintojo kodą**

1. Kiekviena valstybė narė paskiria nacionalinę instituciją ar nacionalinę įstaigą, atsakingą už unikalauš gamintojo kodo suteikimą.
2. Kiekviena valstybė narė praneša Komisijai apie nacionalinę instituciją ar nacionalinę įstaigą, atsakingą už unikalauš gamintojo kodo suteikimą.

## 6 straipsnis

**Unikalauš gamintojo kodo suteikimo Sąjungos valstybėje narėje įsisteigusiam gamintojui procedūra**

1. Gamintojas, prieš pateikdamas laivą Sąjungos rinkai, valstybės narės, kurioje jis yra įsisteigęs, nacionalinei institucijai ar nacionalinei įstaigai pateikia paraišką dėl unikalauš gamintojo kodo suteikimo tos institucijos nustatyta kalba, kurią minėta institucija gali lengvai suprasti.
2. Kartu su 1 dalyje nurodyta paraiška turi būti pateikiama dokumento, kuris įrodo, kad gamintojas yra įsisteigęs toje valstybėje narėje, kopija tos šalies institucijos nustatyta kalba, kurią minėta institucija gali lengvai suprasti.
3. Nacionalinė institucija arba nacionalinė įstaiga, patikrinusi paraišką, suteikia unikalų gamintojo kodą pagal 4 straipsnį.
4. Kiekviena valstybė narė užtikrina, kad unikalus gamintojo kodas būtų užregistruotas nacionaliniame registre. Šie duomenys pateikiami visoms valstybių narių registre esančiomis valstybėms narėms.

## 7 straipsnis

**Unikalauš gamintojo kodo suteikimo trečiojoje šalyje įsisteigusiam gamintojui procedūra**

1. Trečiojoje šalyje įsisteigęs gamintojas, prieš pateikdamas laivą Sąjungos rinkai, valstybės narės, kurios rinkai jis ketina pateikti laivą, nacionalinei institucijai ar nacionalinei įstaigai pateikia paraišką dėl unikalauš gamintojo kodo suteikimo tos institucijos nustatyta kalba, kurią minėta institucija gali lengvai suprasti. Paraiška teikiama tik vienoje valstybėje narėje.

2. Kartu su 1 dalyje nurodyta paraiška turi būti pateikiama dokumento, kuris įrodo, kad gamintojas yra įsisteigęs toje šalyje, kopija šalies, kurioje teikiama paraiška, institucijos nustatyta kalba, kurią minėta institucija gali lengvai suprasti.
3. Gavusi paraišką, valstybės narės nacionalinė institucija arba nacionalinė įstaiga trečiųjų šalių registre patikrina kodų derinį, siekdama įsitikinti, kad tai yra pirmas kartas, kai gamintojas pateikia paraišką bet kurioje valstybėje narėje.
4. Atlikusi 3 dalyje nurodytą patikrinimą, valstybės narės nacionalinė institucija arba nacionalinė įstaiga trečiųjų šalių registre įrašo gamintojo pavadinimą ir adresą ir taip nurodo, kad valstybė narė pradeda unikalų gamintojo kodo suteikimo procedūrą.
5. Nacionalinė institucija arba nacionalinė įstaiga, patikrinusi paraišką, suteikia gamintojui unikalų gamintojo kodą pagal 4 straipsnį. Trečiojoje šalyje įsisteigusiam gamintojui tik vienos valstybės narės nacionalinė institucija suteikia tik vieną unikalų gamintojo kodą.
6. Suteikdama unikalų gamintojo kodą trečiojoje šalyje įsisteigusiam gamintojui nacionalinė institucija arba nacionalinė įstaiga jį registruoja trečiųjų šalių registre.

#### 8 straipsnis

### Įvertinimo po statybos procedūra

1. Atliekant įvertinimą po statybos, nurodytą Direktyvos 2013/53/ES 19 ir 23 straipsniuose, kai notifikuotoji įstaiga savo atsakomybe turi suteikti laivo identifikavimo numerį, kaip unikalus gamintojo kodas nurodomas įvertinto pastatyto laivo identifikavimo kodas ir jį suteikia valstybės narės, kurioje yra įsikūrusi notifikuotoji įstaiga, nacionalinė institucija.
2. Suteikdamos įvertinto pastatyto laivo identifikavimo kodą notifikuotosios įstaigos jį registruoja notifikuotųjų įstaigų registre.

#### 9 straipsnis

### Mokesčiai

Valstybės narės gali nustatyti taisykles dėl mokesčių, taikomų už unikalų gamintojo kodo suteikimą.

#### 4 SKYRIUS

### BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

#### 10 straipsnis

### Įsigaliojimas

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2017 m. sausio 3 d.

*Komisijos vardu*  
*Pirmininkas*  
Jean-Claude JUNCKER

---

**KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2017/2****2017 m. sausio 3 d.****kuriuo nustatomos standartinės importo vertės, skirtos tam tikrų vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1308/2013, kuriuo nustatomas bendras žemės ūkio produktų rinkų organizavimas ir panaikinami Tarybos reglamentai (EEB) Nr. 922/72, (EEB) Nr. 234/79, (EB) Nr. 1037/2001 ir (EB) Nr. 1234/2007 <sup>(1)</sup>,

atsižvelgdama į 2011 m. birželio 7 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentą (ES) Nr. 543/2011, kuriuo nustatomos išsamios Tarybos reglamento (EB) Nr. 1234/2007 taikymo vaisių bei daržovių ir perdirbtų vaisių bei daržovių sektoriuose taisyklės <sup>(2)</sup>, ypač į jo 136 straipsnio 1 dalį,

kadangi:

- (1) Įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 543/2011, atsižvelgiant į daugiašalių derybų dėl prekybos Urugvajaus raunde rezultatus, nustatomi kriterijai, pagal kuriuos Komisija nustato standartinės importo iš trečiųjų šalių vertes produktams ir laikotarpiams, nurodytiems jo XVI priedo A dalyje;
- (2) remiantis Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 543/2011 136 straipsnio 1 dalimi, standartinė importo vertė apskaičiuojama kiekvieną darbo dieną atsižvelgiant į kintančius kasdienes duomenis. Todėl šis reglamentas turėtų įsigalioti jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

**1 straipsnis**

Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 543/2011 136 straipsnyje minimos standartinės importo vertės yra nustatytos šio reglamento priede.

**2 straipsnis**

Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2017 m. sausio 3 d.

Komisijos vardu  
Pirmininko pavedimu  
Jerzy PLEWA  
Generalinis direktorius

*Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktoratas*

<sup>(1)</sup> O L L 347, 2013 12 20, p. 671.

<sup>(2)</sup> O L L 157, 2011 6 15, p. 1.



## PRIEDAS

## Standartinės importo vertės, skirtos kai kurių vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti

(EUR/100 kg)

KN kodas	Trečiosios šalies kodas <sup>(1)</sup>	Standartinė importo vertė
0702 00 00	MA	97,0
	TR	118,4
	ZZ	107,7
0707 00 05	TR	164,3
	ZZ	164,3
0709 91 00	EG	134,8
	ZZ	134,8
0709 93 10	MA	123,3
	TR	180,7
	ZZ	152,0
0805 10 20	TR	73,6
	ZZ	73,6
0805 20 10	MA	68,9
	ZZ	68,9
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	IL	160,4
	TR	69,9
	ZZ	115,2
0805 50 10	TR	78,9
	ZZ	78,9

<sup>(1)</sup> Šalių nomenklatūra nustatyta 2012 m. lapkričio 27 d. Komisijos reglamentu (ES) Nr. 1106/2012, kuriuo dėl šalių ir teritorijų nomenklatūros atnaujinimo įgyvendinamas Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 471/2009 dėl Bendrijos statistikos, susijusios su išorės prekyba su ES nepriklausančiomis šalimis (OL L 328, 2012 11 28, p. 7). Kodas „ZZ“ atitinka „kitas šalis“.





ISSN 1977-0723 (elektroninis leidimas)  
ISSN 1725-5120 (popierinis leidimas)



**Europos Sąjungos leidinių biuras**  
2985 Liuksemburgas  
LIUKSEMBURGAS

**LT**